

Impressum

Herausgeber
Südasiensbüro e.V.

Redaktionsanschrift
Südasiensbüro
Postfach 7142
53071 Bonn
kontakt@suedasiensbuero.de
www.suedasiensbuero.de

An diesem Heft haben
mitgearbeitet

Sonja Ernst
Fabian Falter
Johanna Hahn
Ulla Hahn
Claudia M. Koenig
Yeşim Paçal
Theodor Rathgeber (verantwortlich)
Gabriele Reifenrath
Ines C. Schäfer
Heinz Werner Wessler
Sabine Wolter

Layout
Kan Ueno

Geschäftsführung
Elisabeth Fliemann

Titelbild
© UN Women Asia and the Pacific,
flickr (CC BY-NC-ND 2.0)

Foto Hefrückseite
© Sujatro Ghosh, sujatroghosh.com

Druck
Medienhaus Plump

Erscheinungsdatum:
29. März 2019

Redaktionsschluss für die
nächste Ausgabe:
07. Juni 2019

Bankverbindung
Sparkasse Köln/Bonn
Konto 92429
BLZ 370 501 98
IBAN: DE83 3705 0198 0000 0924 29

Einzelheft 7,50 Euro
Doppelausgabe 15 Euro
Jahresabonnement
Inland 29 Euro
Ausland 36 Euro

Kündigungen zum Jahresende,
spätester Termin: 1. November

Die namentlich gekennzeichneten
Beiträge geben nicht unbedingt die
Meinung der Redaktion wieder.

Gefördert von Brot für die Welt –
Evangelischer Entwicklungsdienst

ISSN 0933-5196

Publikationsbedingungen: Autoren,
Übersetzer und Fotografen arbeiten
ohne Honorar. Sämtliche Rechte für die
Wiedergabe in anderen Medien liegen
beim Südasiens Büro Bonn e.V. Die
Rechte für die mit © gekennzeichneten
Beiträge bleiben bei den Urhebern. Der
Nachdruck der anderen Beiträge ist bei
Nennung der Quelle und Übersendung
von zwei Belegexemplaren gestattet.

INHALT

EDITORIAL 3

TENDENZEN DER GEGENWARTSLITERATUR 4

- | | | |
|----|-------------------|----------------------------------|
| 4 | Sara Rai | Tatverdächtiger flüchtig |
| 8 | Johanna Hahn | Rückert-Preisträgerin Sara Rai |
| 10 | Danish Raza | Langer Rede, kurzer Sinn |
| 11 | Palina Lissitsyna | „P.B.R. Ambedkar – Now and Then“ |

GENDER-FRAGEN IN SÜDASIEN 14

- | | | |
|----|---------------------------------------------------------------------|------------------------------------|
| 14 | Christa Wichterich | Aufbrüche und Rollback |
| 18 | Birgitta Hahn | Bharat Mata oder Pita? |
| 24 | Ganga Murthy | Gender-Gleichheit in Indien |
| 27 | Pratibha Singh | Dreht sich der Wind? |
| 29 | Niha Dagia / Zoha Ismail | UNO attestiert Abstieg |
| 31 | Mobeen Azhar | Unglücklich mit Transgender |
| 32 | R. Nordland / F. Faizi / F. Abed | Furcht vor Frieden |
| 33 | Nitasha Kaul / Ather Zia | Wissen auf unsere eigene Weise |
| 35 | Hafsa Kanjwal | Die neue Frau in Kaschmir? |
| 36 | Sethi / Bhattacharjee / Sinha /
Daniel / Lumba / Sharma / Bhanot | Gescheiterte Gesundheitsbürokratie |
| 39 | Manjula Menon | Gender-Fragen im Sektor Energie |
| 41 | Padmini Swaminathan | Zugang, Eigentum, Kontrolle |
| 43 | A. Chakrabarty / V. Sharma | Empowerment von Sexarbeiterinnen |
| 46 | Manjula Pradeep | Die Gebrochenen suchen Anerkennung |
| 47 | Theodor Rathgeber | UNO zu Gender-Fragen |

BANGLADESCH 49

- | | | |
|----|------|--------------|
| 49 | NETZ | Im Überblick |
|----|------|--------------|

BHUTAN 50

- | | | |
|----|-------------------|-------------------|
| 50 | Yeşim Paçal | Im Überblick |
| 51 | Theodor Rathgeber | Fissuren im Glück |

INDIEN 52

- | | | |
|----|-----------------------|-----------------------------------------|
| 52 | Thomas Stauber | Im Überblick |
| 56 | Nora Wagner | Nordost-Indien im Schlaglicht |
| 57 | Shaikh Mujibur Rehman | In Erinnerung an Mushirul Hasan |
| 58 | Samantha Gross | Kohle bleibt König |
| 60 | Kanchan Srivastava | „Sauberes Indien“ vor dem Scheitern |
| 61 | Gladson Dungdung | „Ich wurde gezwungen zu unterschreiben“ |
| 64 | Michael Gottlob | „Ein monströses Ereignis“ |
| 67 | Ajit Lokhande | Begegnungen von Mensch zu Mensch |
| 70 | Martin Malek | Eine eindruckliche Dienstreise |

MALEDIVEN 72

- | | | |
|----|--------------|-----------|
| 72 | Peter Lanzet | Überblick |
|----|--------------|-----------|

NEPAL 75

- | | | |
|----|--------------|--------------|
| 75 | Thomas Döhne | Im Überblick |
| 78 | Bhim Bhurtel | Im US-Orbit? |

PAKISTAN 79

- | | | |
|----|---------------|--------------|
| 79 | Thomas Gugler | Im Überblick |
|----|---------------|--------------|

SRI LANKA 81

- | | | |
|----|---------------------|---------------------------------------------|
| 81 | Milena Koch | Im Überblick |
| 83 | Sunanda Deshapriya | Übergangsgerecht: Die große Herausforderung |
| 84 | Ana Pararajasingham | Aussitzen lohnt sich |
| 86 | Roel Raymond | Noch nicht angekommen |

REZENSIONEN 87

- | | | |
|----|------------------------|-------------------------------|
| 87 | Johann Ivanov | The RSS: A View to the Inside |
| 88 | Antje Linkenbach-Fuchs | Traditionell zukunftsfähig |
| 89 | Hans Escher | Zur Hälfte eine Frau |
| 90 | Franz Schneider | Im Labyrinth |

GELBE SEITEN

- | | |
|-----|-----------------------------------------------------|
| A–D | Adivasi-Rundbrief Nr. 67 |
| E–H | Dalit-Solidarität in Deutschland informiert, Nr. 46 |